

Въд странайш пролетарийез да узалишсез!

Торытсэ jedinaj fronta pessьнь fasьzmkat—

въд naroddezlan medlok vragkət.

Proletarijiez въд ту vьliш sluvьtсə!

ТОМ ВОЛСЕВИК

(МОЛОДОЙ БОЛЬШЕВИК)

VLKSM Okruzkomlən da Kudьmkarskaj VLKSM rajkomlən gazet

№ 65 (316) |

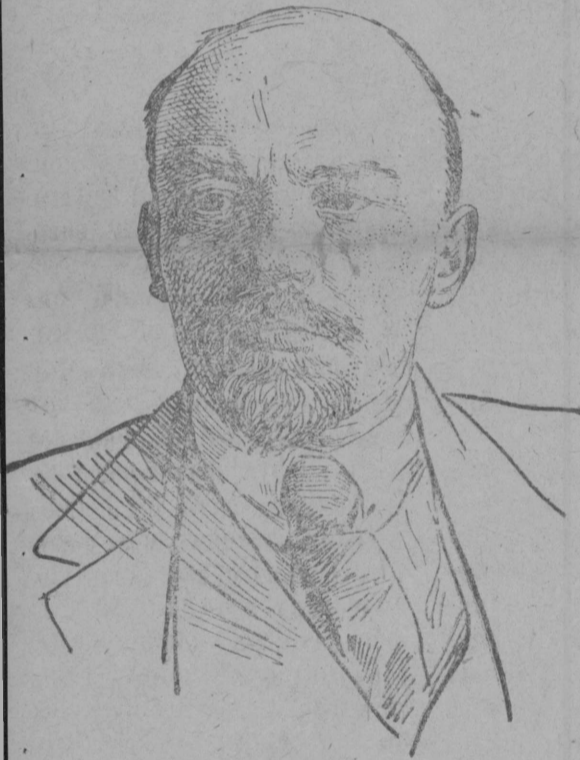
Nojav 7 lun 1935 god

Заседание Петроградского Совета Р. и С. Д.
7 ноября (25 октября) 1917 года

ДОКЛАД О ЗАДАЧАХ ВЛАСТИ СОВЕТОВ

Товарищи! Рабочая и крестьянская революция, о необходимости которой все время говорили большевики, совершилась.

Какое значение имеет эта рабочая и крестьянская революция? Прежде всего, значение этого переворота состоит в том, что у нас будет советское правительство, наш собственный орган власти, без какого бы то ни было участия буржуазии. Угнетенные массы сами создадут власть. В корне будет разбит старый государственный аппарат, и будет создан новый аппарат управления в лице советских организаций.



Отныне наступает новая полоса в истории России, и данная третья русская революция должна в своем конечном итоге привести к победе социализма.

Одной из очередных задач наших является необходимость немедленно закончить войну. Но для того, чтобы кончить эту войну, тесно связанную с нынешним капиталистическим строем, — ясно всем, что для этого необходимо победить самый капитал.

В этом деле нам поможет то всемирное рабочее движение, которое уже начинает развиваться в Италии, Англии и Германии.

Справедливый, немедленный мир, предложенный нами международной демократии, повсюду найдет горячий отклик в международных пролетарских массах. Для того, чтобы укрепить это доверие пролетариата, необходимо немедленно опубликовать все тайные договоры.

Внутри России громадная часть крестьянства сказала: довольно игры с капиталистами, — мы пойдем с рабочими. Мы приобретем доверие со стороны крестьян одним декретом, который уничтожит помещичью собственность. Крестьяне поймут, что только в союзе с рабочими-спасение крестьянства. Мы учредим подлинный рабочий контроль над производством.

Теперь мы научились работать дружно. Об этом свидетельствует только что происшедшая революция. У нас имеется та сила массовой организации, которая победит все и доведет пролетариат до мировой революции.

В России мы сейчас должны заняться построением пролетарского социалистического государства.

Да здравствует всемирная социалистическая революция!

(ЛЕНИН ТОМ XXII стр. 4).

Velikaj proletarskaj revolucia

Nojav 7 luna (oktav 25 luna vьz stil sarti) 1917 goda Rosšiais ravočej klass da vednəjыk krešsanstvo Lenin-Stalin partia veškətləm uvьn, čapkisə kapitaliszezliš da pomesьkkezliš vьlš.

„Aurora“ krešer bort vьvьsəq ləjəm, šetis šignal vooruzonaj vosstanolə, oštis vьl kad čelovečesvo istoriaьn. Eta luna, 18 god vəгьn, mijan stranaьn pondətis velikaj proletarskaj revolucia

Čelovečesvolən istoria tədə ne jeeə revoluciaez, no ətik revolucia nь kolasiš oz vermь rovnajtсьнь Oktavskaj revoluciaкət. Toko oktavskaj socialističeskaj revolucia zaslu zьvajtə vьdsə kvəп velikaj revoluciaən suəm.

Ozsaša revoluciaez suvtčьvlišə toko ətik korəm vьlп. Sek „vezьsis tručasəjjezəs eksploatirujtan ətik forma mədik eksploatacia formaən, no ačьs eksploatacia koltčьvliš. Vezьsvlišə ətik eksploatatorrez da ugnetatellez mədik eksploatatorrez da ugnetatellezəп, no ašьns eksploatatorrez ugnetatellez kołčьvlišə. Toko Oktavskaj revolucia suvtətis ašьs mog uničtozitnь vьdkođ eksploatacia da likvidirujitnь vьdəs i vьdkođ eksploatatorrezəs da ugnetatellezəs“ (Stalin).

To mьlа Oktavskaj revolucia oštə vьl kad čelovečesvo razvitiaьn, vsemirnoj istoriaьn vьl epoxa.

Velikaj Oktavskaj revolucia orətis imperializmlis front sь slavəjыk zьvenoj—Rosšiaьn. Sija mьrdis proizvodstvo sredstvaez da proizvodstvo orudiaez pomesьkkezliš da kapitaliszezliš da partis nija burzuznaj časnej sobsvennosis ovsəsvennəj, socialističeskaj sobsvennosə. Sija listis burzuziaəs vьlšliš, razis burzuzialis gosudarstvennej masьna da kerisassinьs vьlš—proletariat diktatura.

Oktavskaj revolucia pvedaən ravočəjjez, kreš ana, vьdəs tručasəjjez ugnetonaj nacionalnoszezis azisə ašьns socialističeskaj očečesvo. Toko 1917 godsa Oktavskaj vojjezьp tručasəjjez mijan stranaš azisə ašьns rođina.

Velikaj Oktavskaj revolucia tom čirlə mijan stranaš oštis vьzьt tujjez, šetis vьdəs usloviae, medvь velətčьnь i velətčьnь, šetis med-čəslivəj olan.

Toko mijan rođinaьn vьdmə med dona mirəп tom, zdorovəj, rad da čəslivəj pokolenno. Nь ponda vura zavotitсə partia da pravičesvo, medvь nija vospitajitnь kommunizm duxьп, medvь nija vura velətisə skolaezьп. Eta zadačasə komsomol dolzon česən da uspešnəja razresajitnь. Eta ponda kolə vьd pervičnej organizaciaь vura suvtəitnь politvelətčəm, medvь velətis vьd komsomoleč da vьd tom mort.

„Keram Lenin partialis istoria vьd komunis, vьd komsomoleč, vьd socializm ponda pešis dostojannoən! Vraggezkət partia pešəп oьpьt vьlп ešə burzьka kalitam tom otiəs! Vьd komunisas Marks, Engels, Lenin teorიაən idejnəj vooruzonoš ponda!“. To mьj gizəm talunna lun kezə lozunggezьп. Siz mijanlə vaitə partia. Sija sьətсə komsomolečezь dnə, korəməп, medvь „vьdьtнь, dostojnej šmena“, vospitajitnь zdorovəj, zьzneradosnej pokolenno, kəda vь vəli gotov iz kezə da socialističeskaj rođina ovorona kezə.

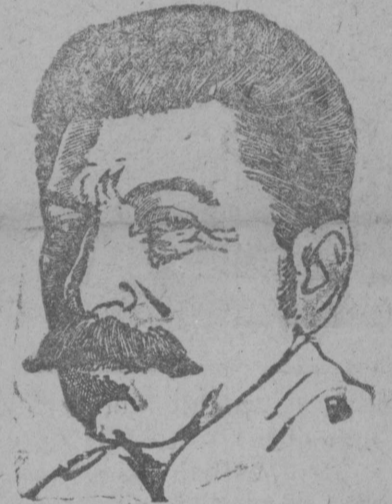
Ožlan, vьl pvedaezləq kommunističeskaj vospitaпno front vьlп. „Ravoče-krešsanskaj tom otiərlə šetam komunizm duxьп vospitaпno! Med olas komsomolskaj plemja—volsevičkaj partialən vьna rezerv da načejnej otsališ!“.

ВНЕШНЯЯ И ВНУТРЕННЯЯ ОБСТАНОВКА ОКТАБРЬСКОЙ РЕВОЛЮЦИИ

Три обстоятельства внешнего порядка определили ту сравнительную легкость, с какой удалось пролетарской революции в России разбить цепи империализма и свергнуть, таким образом, власть буржуазии.

Во-первых, то обстоятельство, что Октябрьская революция началась в период отчаянной борьбы двух основных империалистических групп, англо-французской и австро-германской, когда эти группы, будучи заняты смертельной борьбой между собой, не имели ни времени, ни средств уделить серьезное внимание борьбе с Октябрьской революцией. Это обстоятельство имело громадное значение для Октябрьской революции, ибо оно дало ей возможность использовать жестокие столкновения внутри империализма для укрепления и организации своих сил.

Во вторых, то обстоятельство, что Октябрьская революция началась в ходе империалистической войны, когда измученные войной и жаждавшие мира трудящиеся массы самой логикой вещей были подведены к пролетарской революции, как единственному выходу из войны. Это обстоятельство имело серьезнейшее значение для Октябрьской революции, ибо оно дало ей в руки мощное оружие мира, облегчило ей возможность соединения советского переворота с окончанием ненавистной войны и создало ей, ввиду этого, массовое сочувствие как на западе, среди рабочих, так и на востоке, среди угнетенных народов.



В-третьих, наличие мощного рабочего движения в Европе и факт назревания революционного кризиса на западе и в востоке, создающего продолжительную империалистическую войну. Это обстоятельство имело для революции в России неоценимое значение, ибо оно обеспечило ей верных союзников вне России и в ее борьбе с мировым империализмом.

Но кроме обстоятельств внешнего порядка, Октябрьская революция имела еще целый ряд внутренних благоприятных условий, облегчивших ей победу.

Главными из этих условий нужно считать следующие:

Во-первых, Октябрьская революция имела за собой акты внешней поддержки громадного большинства рабочего класса России.

Во-вторых, она имела несомненную поддержку крестьянской бедноты и большинства солдат, жаждавших мира и земли.

В-третьих, она имела во главе, в качестве руководящих сил, такую испытанную партию, как партия большевиков, сильную не только своим опытом и годами выработанной дисциплиной, но и огромными связями с трудящимися массами.

В-четвертых, Октябрьская революция имела перед собой таких сравнительно легко преодолимых врагов, как более или менее слабую русскую буржуазию, окончательно деморализованный крестьянскими „бунтами“ класс помещиков и совершенно обанкротившиеся в ходе войны соглашательские партии (партии меньшевиков и эсеров).

В-пятых, она имела в своем распоряжении огромное пространство молодого государства, где могла свободно маневрировать, отступать, когда этого требовала обстановка, передохнуть, сообразиться с силами и пр.

В-шестых, Октябрьская революция могла рассчитывать в своей борьбе с контр-революцией на наличие достаточного количества производственных, топливных и сырьевых ресурсов внутри страны.

Сочетание этих внешних и внутренних обстоятельств создало ту своеобразную обстановку, которая определила сравнительную легкость победы Октябрьской революции...

(Сталин. Вопросы ленинизма 10-е издание стр. 75-76).

Klass šerti vonnezlā, kapitalizm uzņikkezlā, virəš fasizm zertvaezlā; gavočej klasslən povēda ponda peššišezlā—mijan proletarskēj privet!

Germaniāiš komšomol

Germaniāiš slavnej kompartija ma komšomol kək god da zyn rdybn podpoljejn, minuta vylā oz ruktyv asšis oruzie, minuta kezā ez dugdāt asšis geroičeskāj peššam Gitlerkāt da vvdas terrorističeskāj fasyskāj diktaturakāt. Eta vynuždenāš priznajtnj āni asrys fasyskāj veškātlišez. Fasyskāj oxrankaiš veškātliš Dils ātryt javitis: „Me dolzon vvdas otkrovennošān vištavnj, sto prosto porazajtca, kveam samootverzennāja, kveam geroizmān nemeckāj komšomolseš nuātān asšis

muņis da kuim komšomoleč (nъ kolāšn ātik 15 godša podrostok) vvlisā vijāmāš.

1935 god medozā zynjn Germaniājn vāli jorttez gruppalān process, kādna ovvinajtcišā Germaniskāj komšomolān veškātļmā prinadležnošjn. Glavnāj, ovvinajemāj, Əvald Kojzer jort prigovoritam katargā 10 god kezā, vvdas revolucioņerrezlā prisusāj šmelošān da srašān čapkis fasyskāj palāčez gozā!

„Gosudarstvennej izmena. Menā viņitān sšn, sto me predajti naciona-



podpolnej uz, nъ dejatelnošis romantizm, pože toko sravnitnъ carizm kosta russkāj revolucioņerrez romantizmān“.

Fasyskāj diktatura goddezān Germaniāiš komšomol peššān nuātis una āstām. No eta peššān vvdmišā una vil gerojjez, šakyt podpolnej izšn.

Fasyssez vlaš dnybn kək god sulalām kosta vvlisā arestovannāj unazyk 5 šurssa komšomoleč da zverskāja vijāmāš 400 komšomoleč. Emāš una okruggez, kvtiš veškātlišezāš arestujlišā vitsā unazykiš i eta vylā ņe vizātām, organizaciaēn veškātlišezān suvtālišā vil ofir, suvtācylisā svjazez uliš organizaciaezkāt, viliš pizis komšomolškāj uz. Toko ātik russkāj okrugjn dekav 1924 godā vāli arestovannājāš gavočejjez kək šurs, a āni 1935 godjn viliš ātik šurs. Nъ kolāšn vāli vzyt procent revolucioņnej tom ofir da komšomolečez. Medvārija arest kosta kəkjamš kom

lističeskāj gosudarstvoištalunna lunša vlašiteljezās. Me eg vermь predajtnj sija, kādakat peššivvdas aslām vvnān. Vvdas menam olām šetām uzališ ofir da tom ofir peššāmā, šetām socializm ponda peššāmā. Otirliš dēlo me nekār eg predajt i nekār eg predait. Ti vermat petkātjn, kveamā kolā prigovor me vylā i menam jorttez vylā. Socializmlān velikāj dēlo vermas, ņem vylā nevizātāmān“.

Listovkaez rozņitika, vil člennez verbujtika, stačkaez organizujtika, tom ofir fasyskāj organizaciaezjn uzalikā, fasyssezān razgromitam profsojuzez čukertika, koncentracioņnej lagerrezjn, fasyskāj sud ožjn, rytka kameraezjn—vvdājn komšomolečez kolččān proletarskāj revolucialān vernāj vojescezān, geroičeskāj partia vernāj zopnezān, aslānš vozđ Telman jortlān dostojnej učenikkezān.

(„XXI Mezduņarodnej junaseskāj lun“ knigaiš).

Что несет массам победивший фашизм

Фашизм обещал рабочим „справедливую заработную плату“, а на деле принес еще более низкий, нищенский уровень жизни. Он обещал безработным работу, а на деле принес еще более тяжелые муки голода, рабский принудительный труд. На деле он превращает рабочих и безработных в бесправнейших париев капиталистического общества.

Фашизм обещал трудящейся молодежи открыть ей широкую дорогу и блестящее будущее. На деле он принес массовые увольнения молодежи с предприятий, трудовые лагеря и непрерывную военную муштровку для захватнической войны.

Фашизм обещал служащим, мелким чиновникам, интеллигенции обеспечить их существование; на деле он принес им еще больше ю

безнадежность и неуверенность в завтрашнем дне, подчиняет их новой бюрократии из наиболее послушных своих приверженцев.

Фашизм обещал разоренному, обнищавшему крестьянству ликвидацию долговой кабалы, упразднение арендной платы и даже безвозмездное отчуждение помещичьих земель; на деле он создает небывалое еще закабаление трудящегося крестьянства трестами и фашистским государственным аппаратом.

Но это далеко не все. Каждый день в концентрационных лагерях фашистской Германии, в подвалах гестапо, в польских застенках, в болгарской и финляндской охранках, в белградской „главнач“, в румынской сигуранце, на итальянских островах лучшие сы-

ны рабочего класса, революционные крестьяне, борцы за прекрасное будущее человечества, подвергаются самым отвратительным насилиям и издевательствам, перед которыми бледнеют самые гнусные деяния царской охранки. Злодейский германский фашизм превращает мужей в присутствии их жен в кровавую массу, матерям посылает в почтовых пакетах пепел убитых сыновей. Стерилизация превращает в политическое средство борьбы. Захваченным антифашистам в камерах пыток насильно вырывают глаза, подвешивают, накачивают их водой, вырезают на живом теле фашистскую свастику.

(Из доклада тов. Димитрова на VII конгрессе коминтерна).

Единый фронт и молодежь

Говоря о молодежи, мы должны открыто заявить: мы пренебрегали нашей задачей вовлечения масс трудящейся молодежи в борьбу против наступления капитала, против фашизма и угрозы войны. Мы недооценивали огромного значения молодежи в борьбе против фашизма. Мы не всегда учитывали особые экономические, политические и культурные интересы молодежи. Мы не обращали также должного внимания на революционное воспитание молодежи.

Наши коммунистические союзы молодежи в ряде капиталистических стран все еще являются преимущественно сектантскими, оторванными от масс организациями. Их основная слабость заключается в том, что они все еще стараются копировать коммунистические партии, их формы и методы работы, забывая, что комсомол это—не коммунистическая партия молодежи. Они недостаточно учитывают, что это—организация со своими особыми задачами. Ее методы и формы работы, воспитания, борьбы должны быть приспособлены к конкретному уровню и запросам молодежи.

Наши комсомольцы показали незабываемые образцы героизма в борьбе против фашистских населений и буржуазной реакции. Но им не хватает еще умения конкретно и упорно отвоевы-

вать массы молодежи из-под враждебного влияния.

Это показывает непреодоленное до сих пор сопротивление работе в фашистских массовых организациях, не всегда правильный подход к социалистической и другой некоммунистической молодежи.

Ведь проблема молодежи не только комсомольская проблема. Это—проблема всего коммунистического движения. Главная задача коммунистического движения молодежи в капиталистических странах—это смело идти по пути осуществления единого фронта, по пути организации и объединения трудящегося молодого поколения.

Формы единого фронта молодежи должны применяться не по шаблону—не обя-

зательно те же самые, какие имеются в практике коммунистических партий. Коммунистические союзы молодежи должны всемерно стремиться к объединению сил всех нефашистских массовых организаций молодежи, вплоть до создания широкого рода общих организаций для борьбы против фашизма, против несдыханного бесправия и милитаризации молодежи, за экономические и культурные права молодого поколения, за привлечение на сторону антифашистского фронта этой молодежи, где бы она ни находилась: на предприятиях, в лагерях принудительных работ, на биржах труда, в казармах и флоте, в школах или различных спортивных, культурных и других организациях.

(Из доклада т. Димитрова на 7 конгресса коминтерна)



НА СНИМКЕ: Абиссинская кавалерия покидает А-Алис-Абебу отпрявляясь на северный фронт.

Ravoče-kressanskaj tom oširlə űetam kommunizm duxyn vospitano! Med olas komsomolskaj plemja — bolševickaj partjalən vyna rezerv da nadejnaj otsališ!

Okřavkət əti godűa

Vlaű vėli kapitalishez da pomessyккеz kiezyn. Bogatəjhez zonnezlə da puvvezlə toko pozis veləčyn vьdkod skolaen, a vednakkezliű zonnez da puvvez skolaezə ez priimajto. kər primitasə, to veləčəm ponda koris denga. Etaž vednakkez kolčevlisə veləčətag, vek kezə kolčevlisə negramot nəjhezən. Negramotnəjhezə kolčisə i Maļcov Jasalən aj-mamьs.

No loktis velikaj Oktavskaj revolucia. Ravočəj klass da vednəjzyk kressanstvo Lenin-Stalin partia veűkətləm uvtyн čapkisə kapitalishezə da pomessyккеzas vlaš dьniš i suvtətisə proletariatliű diktatura.

Etaűan pondəčis mədik kad. Velikaj Oktavskaj revolucia űetis ravočəjjezlə da kressanalə bur olan, nь čelədlə oštis tujjez veləčəmə, űetis űčəslivəj da radəsnəj olan.

Ita kada, oktav təliűə, kər ravočəjjez da kressanalə pessiš aslanьs vlaš ponda, čuzis MAļCOV JAKOV.

Čulalis kьkjamьs god i Jasa ponda veləčynь pervej stupen skolaen. Vьdsən Jasa pьrə veləčəmə, sьlə űetəmaű vьdəs usloviaz burə veləčəm ponda.

Kad čulalə, Jasa pondis veləčynь Kudьmkarskaj pedagogičeskaj tehnikumьn. Estən-zə 1934 godə Jasa pьrə komsomolə. Ənergicnəja veləčə, polučajto bur otmetkaz, otsalə vərə kolčishezlə. Kьz veləčəmьn udarnikas, sija vərjənlь profkom vьuročə členən, veűkətlьnь fizkulturnəj uzən. Ənəz uzalə profkomьn. Mədəz kurs Jasa Maļcev pomalis „bur“ da „otlično“ otmetkazən.

Vizətan-kə Jasi vьlə, sьlən moros vьlas jugjalə „Vorosьlovskaj streloklən“ značok. Tavo űetis vьdsən norməz „Gotov uzə da ovorona“ značok vьlə.

Maļcev Jasi əddən luvitə veləčynь i dumajto teknikum pomaləm vərən veləčynь munь ozlač.

Vot bur olanьs!

Kьz oləm ožzyk i kьz olə əni

Əni menьm 50 vo. Me kət pəriš ni, no sija uzьn, mьj kerə əni tom ošir əddən vь učastvujta, muna vь nь dьnə. Me kər kə tom oləmsə eg azzьv. Azzi toko me sija əni, kər mijan sovetskaj sojuzyn inka ətmoz muzьkkət učastvujta socialističeskaj stroitelstvoьn.

Aslam oləmnь me azzьli noļ period.

Medozza period, kər me vėli esə učet i oli mamə dьnьn. Nem ez vənlь mijan sojnь, mamə uzalis kulakkezlə i me ətnam 14 voəz pessi matьn da vusьn luniš-lun, azzьvli kьnəm űimalan.

Seűsa mamə dьnšis vasətis. Oli srokkezьn kulakkez ordьn. Siz-zə vərə azzьli vəršasə. Eta vėli mədi period. Kuiməz period menam oləmnь—kər me muni zənik sija. Zənikə vėli gov i ovnь kovšis ozzamoz-zə. Lois mijan čeləč. No nija učetpanьs mijanšə bur olan-tə tozə ezə azzьlə.

No vot loktis Oktavskaj revolucia. Stranьn

mədkodšalis oləm. Ožzyk űako pondьli veləčynь, no eg vermь nekьz i toko Oktav oštis menčim űinnez, űetis pəűkət tuj jugьt olanlan.

Ačьm pondi veləčynь i čeləčəs pondi velətnь. Olan pondis munь űo ozlač i ozlač.

Əni vizətə Zaxar Nataljasə, sija uzalə kolhozьn partorgən, ətik zon sьlən uzalə ojša əkspediciaьn, mədik zon pomalə űelxožtechnikum, əti nьv professo, mədi nьv pomalə institut—Vot əni kьčəməű menam čeləč—Eta menam no-ləz period oləmnь.

Əni menьm 50 vo, no veləčə vь əsə.

Kora me, tijanəs nьv inčezəű, duxən ne usьn, vьdtnь aűnətə socialism stroitišhezən, burzьka ləűətnь vьtovəj oləm, medьv mijan olan vėli socialističeskaj olanən.

Verx-Nogovskaj kolhozis partorg Storozeva Natalja Zaxarovna

Jonmə Krasnəj armialən vьn

Soveckaj sojuzis trudassəjjez radostnəja strečajtənlь velikaj proletarskaj revoluciaš XVIII godovьna. Eta lunə soveckaj strana socialism ponda itoggez ətuvtika, esə ьztyzьk gordəűən otmečajto uspehez Krasnəj armialis-socialističeskaj rodinalən zorkəj časovəjliš da nadəznəj strazliš.

Krasnəj armia vermis Graždanskaj vojnaьn sijen, mьla organizujtišhezən da vьdənovitellezən vėlisə proletarskaj revoluciaen ьzьt strateggez Lenin-Stalin sijen, mьla Krasnəj armialən vėlisə setəam rukəvoditellez, kьz Frunze, Vorosilov, Budonnəj da mədik talantlivəj polkovodcez.

Lenin jort zavessajtis partialə krepitnь Krasnəj armia, burmətnь sьlis sostojanno. Partia Staļa jort mudrəj veűkətləm uvtyн ovespəcitis Krasnəj armialə vьn da nepovedimoš.

Krasnəj armialən eməű vьdəs əndəűa masьnaez! Samolottez, taukkez, artillerijskaj orudiaz da puļemjottez, broneməűnaez, inženernəj mexanizmezən, radio-apparattezən! Mijan gərd aviacia vnusajto asdnas kapitalističeskaj derzavaezšən nevolnəj uvazedno. Eməű-ni səkət bombovozez, perət istrebitellez da razvedčikkez űmda, kəda ovespəcivajto neprikosnovennos soveckaj territoria vьlə vraggez uskəčəmšən.

Krasnəj armialən vьnьs sulalə sьn, to sija aslas sostavən ətkod. Sija em armia osvovədonnəj ravočəjjezlən da kressanalən. Krasnəj armialən komandirrez da politrabotnikkez, eməű uzališ oširlən zonnez. Krasnəj armialən veűkətlə Stalin jortlən ispytannəj soratnik, ožzaűa Luganskaj űlesar, əni zeleznaəj čarkom, revoluciaen marsal—Klim Vorosilov.

Krasnəj armialən uspehez vėli mьččaləm Kijevskaj vojennəj okrug manevraez vьlən... „Vьdəs assis volə inčiativa da znaņnoez puktəmən, suvtətəm zadəčəz otličnəja tьrtəmən, vьnošlivoű javitəmən, saməj naprjazonnəj uzьn vodroű soxranitəmən, krasnoarmeječez, komandirrez da politrabotnikkez demonstrirujtisə assinьs predannos Lenin-Stalin partia

delə i mьččalisa assinьs gotovnos rodina nesokrušməj dorjəmə“ (Vorosilov jort prikazis).

No Krasnəj armia oz suvt enə uspehez vьlən. Sija oz suvt aslas političes-



kəj, kulturnəj da tehnič skəj usoversensvo vьlən. Suvtnь—loə kolčevnь oləmis, kolčevnь vil tehnikais, kəda setə mijanlə čozə ozlač munən socialističeskaj promьšlennos.

Glavnəjš əni oširən, kədna ovladejtisə tehnikaen. —velətə mijanəs Stalin jort, mijanlə kolə sodtnь unaiš setəam ošir kadraezsə, zavotičevnь nь jliš, soversenstvujtnь nьlis podgotovka.

SSSR-űa CİKlən da Sovnarkomlən postanovleņno Krasnəj armia načəsvulusəj sostav personalnəj zvaņnoez pьrtəm jliš loə vьna sredsvəen komandirrezliš da politrabotnikkezliš kvalifikacia levtəmn. Eta postanovleņno mьččalə Krasnəj armialən mogussesvo vьdmətn jliš, kəda korə komandiršən kvalifikacia levtəm, ətlənl sija, „to Krasnəj armialən sluzьtəm loə kuvtəz professiəen unə űurs ravočəj da kressanskaj tom oširlə.

ьzьt značedno ovorona ponda vizə Osoaviaxim rjaddezьn Krasnəj armia ponda nadəznəj rezerv gotovitəm. Mijanlə kolə, medьv Osoaviaxim suvtis podlinnəj rezervən Krasnəj armia ponda. Kolə vьd sovhozьn, kolhozьn, vьd predprijatiazьn jonmətnь vojesposobnəj osoaviaxim organizaciaezəs, kədna kьčəvtisə vь aslanьs uzən so-

veckaj sojuzis vьdəs uzališ oširəs. Kolə, medьv uzališ ošir tədis, kьz zasissajčevnь vozdušno-ximičeskaj napadennosən. Uzališ ošir dolzonəs bura tədьn, protivogaz, tədьn protivovozdušnəj ošeronalis praviləz i s. o.

Uzališ ošir soveckaj sojuzis radejtə assis rodnəj Krasnəj armiaəs. Kərtovəj, virən jətəm jedinstvo Krasnəj armia da uzališ ošir koləsn loə zalogən Krasnəj armia vьlən.

Krasnəj armia gotov luvəj kəda űetnь sokrušitelnəj otpor vьdənnьslə, kin pondьlas uskəčevnь socialističeskaj rodina graničəz vьlə,—mexdunarodnəj proletariat otesesvo vьlə.

DOPRIZьVNIK LƏ-GƏRDAR-MEJEČLƏ

Tekət me talun, Jortəj, űornita, Tenьt koznala Assim kьvbur, Duməz pьməű Ətlə jita, űinьt med zardis Jugdis med jur.

Uzə kolhozьn Kuzim nuətnь: Ožьn te munin, Druginəj, pьr. Siz-zə i vragšə kuz, jort, repətnь, Mьččas-čə sija Assis porš nьr.

Setčin te kьvzь Assit načəlstvo, Sija uzališ-ed, Tekod-zə jort. Mьččav i setčin Assit gerojst o, Vьűinьt suzas, Šələmьt kərt!

Delo vojennəj Bura med tədin: Loas burzujьskəjt Medvərja voj. Mirnəj med oləm Jona xranitin... Dona te mijan, Gərd časovəj!

Tatən, kolhozьn Ozlač mi pondam Dornь, krepitnь Jugьt olan. Uzə udarnəja Vьlənə levtəm, Pondamə srokkezəz Tьrtnь mi plan.

Tekət me talun, Jortəj, űornita Tenьt koznala Assən kьvbur. Duməz pьməű Ətlə jita, űinьt med zardis, Jugdis med jur.

Mitu Vanu.



Pionerrez da skolnikkez! Ovladevajtə nauka osnovaezən!

Krepiť skolajn disciplina! Loə gotovəş nuətnь da versьtnь

Їeninliş velikəj dēlo! Med olas mijan soveckəj çelad!

К ВЕРШИНАМ МИРОВОЙ КУЛЬТУРЫ

Гигантские победы, одержанные за восемнадцать лет работы классом в союзе с крестьянством, под руководством ленинско-сталинской партии, на хозяйственном и культурном фронте коренным образом изменили облик всего нашего необъятного Советского союза.

В прошлом варварски отсталая аграрная страна стала передовой индустриальной страной, вооруженной прекрасной современной техникой. В прошлом страна самого примитивного земледелия, трехполья, черезполосицы, беспощадной помещичьей кулацкой эксплуатации и кабалы миллионов крестьянских масс, нищих, голодных и забытых, стала страной самого крупного в мире, самого передового и механизированного сельского хозяйства.

На необъятных просторах нашей великой социалистической родины воздвигаются новые города, создаются новые промышленные и культурные очаги, новые очаги социалистического земледелия, новые очаги культуры, науки и искусства. На крайнем севере страны вырос Кировск (Хибингоцк)—мощный центр химической промышленности. В Сибири и на Урале создан могучий Урало-Куанецкий комбинат— вторая угольно-металлургическая база Союза. На простых казахстанских степях построена третья угольная база нашей страны— Караганда. Днепргоэс преобразил лицо целого края. Московский метрополитен не имеет себе равных в мире. Воля миллионов, энтузиазм труда меняют русла рек, соединяют Белое море с Балтийским, реку Москву—с Волгой, прокладывают опережающий всякие мечты Великий Северный морской путь.

В области культуры Советский союз одерживает одну победу за другой. Решающий шаг культурной революции— начальный всеобщий — осуществлен. Страна

развернула гигантскую работу по осуществлению семилетнего всеобщего обучения. Все последние директивы партии и правительства о школе пронизаны одним властным требованием к советской школе и к органам народного образования—дать стране всесторонне развитых, подготовленных и беззаветно преданных строителей социализма.

Свыше 26 миллионов человек обучаются в начальной и средней школах. Свыше полумиллиона человек обучаются в высшей школе. Около тысячи научно-исследовательских институтов и учреждений, около 60 тысяч клубов, изб читален и дворцов культуры. Свыше 80 тысяч театров, кино-театров и кинопередвижек, около 40 миллионов разного тиража газет. Гигантский рост вложений в дело улучшения здравоохранения трудящихся, миллиардные вложения в культурно-бытовое строительство городов. Все это является показателем колоссальных сдвигов в культурном росте страны, лучшим свидетельством неустанной заботы партии, правительства и лично товарища СТАЛИНА о повышении культурно-бытовых условий жизни миллионов трудящихся масс. Жизнь становится все более культурной, зажиточной, светлой, радостной.

В бурном расцвете национальных культур многочисленных народов, населяющих Советский союз, наиболее ярко видна победа ленинско-сталинской национальной политики, укрепление братского сотрудничества народов, успехи роста пролетарского интернационализма в СССР.

Всемирные научные конгрессы, прошедшие в нашей стране с небывалым успехом— Менделеевский конгресс, конгресс физиологов, международный конгресс по иранскому искусству— заслуженно привлекли и привлекают внимание всего научного мира. Весь научный мир с огромным вниманием и надеждой следит за той исключительно интенсивной творческой научно-исследовательской работой, которая ведется в Советском союзе.

Бесспорно, перед советской наукой стоят еще неизмеримо великие задачи. Нам нужны сотни тысяч всесторонне подготов-

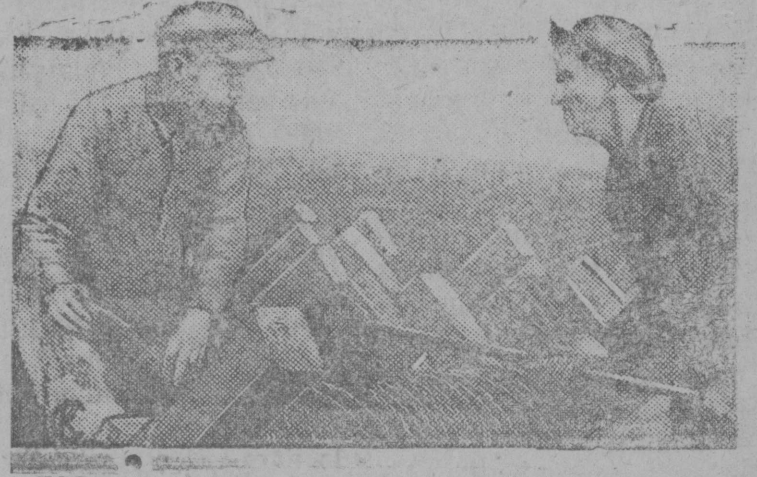
ленных и научных работников, умеющих сочетать воедино самую революционную теорию марксизма-ленинизма с революционной практикой. Сейчас наша страна с успехом осуществляет лозунг товарища Сталина: „Кадров решают все“. Под этим лозунгом рабочий класс и колхозное крестьянство борются за дальнейшие успехи в деле социалистического строительства.

...И менялся облик деревни. Старая деревня с ее церковью на самом видном месте, с ее лучшими домами урядника, попа, кулака на первом плане, с ее полуразваленными избами и крестьян на заднем плане—начинает исчезать. На ее место выступает новая деревня с ее общественно-хозяйственными постройками, с ее клубами, радио, кино, школами, библиотеками и яслями, с ее тракторами, комбайнами, доломилками, автомобилями. Исчезли старые знатные фигуры кулака—эксплуататора, ростовщика—кровососа, купца—спекулянта, батюшки—урядника. Теперь знатными людьми являются деятели колхозов и совхозов, школ и клубов, старшие трактористы да комбайнеры, бригады по полеводству и животноводству, лучшие ударники и ударницы колхозных полей“ (И. Сталин, „Вопросы ленинизма“, изд. 10, стр. 571).

В то время, как в советском союзе происходит величайший разворот культурной революции, охватившей десятки миллионов трудящихся, в странах фашизма идет разгром крупнейших научных и культурных учреждений, катастрофическое падение количества школ и учащихся, с крашением бюджета народного образования. Все это показывает, что только в стране социализма возможен бурный расцвет культуры. Трудящиеся нашей страны, став хозяевами жизни доказали, что только они являются наследниками мировой культуры, ее творцами и носителями.

Советский союз—отечество мирового пролетариата—стал подлинным центром мировой социалистической науки, культуры и искусства.

А. Ж.



Çuzan god 1917

„Vəli 1917 god. Eta zameçatəjnəj godə, kər ra-voççəjjez da vednəjzək kreşşana peşisə mijanlə bur olan ponda—me çuzi vednəj şemjəjn baitə Ne-çajev. 1924 vojn pondi veləťcəjn I stupen skola-yn. Veləťcəm menəm şet-çis koknita i uspesnəja pomali skolasə.“

otlično“—Pomalə assis viş taləm Neçajev jort.

Medbur udarəik texnikumyn, sblə şetəmə med-žəyt ştipendia—siz baitəjn komsomolskəj komitetəjn da direktciajn.

Neçajev əni uzalə prof-kojn predşedatəjn, bur obsestvennik i jort.

Vot kjeəm zameçatəjnəj zonkaezəs çuztis da vьdta velikəj Okťabskəj re-voľucia.

PETROV.

Əni me veləťca mədəz kursyn Kudəmkarckəj pe-dagogičeskəj texnikumyn. Otmetkaez veləťcəjnəj ne-umələş, s u ç polucajta

Komsomol Franciais

Bəyt uspeşxezən massovəj uz paşkatəjn ləktis tom oťir Kommunističeskəj Internacional VI kon-gress kezə francuzskəj komsomol.

Janvar təlis kəneçjn 1934 godəjn çulaləm francuzskəj komsomollən çrez vьçajnjəj sjezd puktis pondəťcəm Sojuz uspesnəja vьdməjn. Medozza serjoznəj proverka komsomol peşlis Franciais ra-voçəj klaslən znamenitəj vojjez kosta fasizmkət peşəjn fevral 1934 godəjn. Komsomol sek javitis barrikadez vьln bəyt muzestvo, veşkətlisə tom oťirən fasəzmkət peşəjn.

Ena surovəj vojjezjn jonmis komsomollən da socialističeskəj tom oťirlən jedinstvo.

Fevralskəj sovjtaez vəğjn, fasizmkət peşəjn tom oťirliş ətlasa frontə kəskəm učitəvajtə-mən, Franciais komsomol

kuzis veznə aslās uzjn formaez da metoddez, kuzis əzzəjn pravilnəj tuş socialističeskəj tom oťir massaez dənə da su-zətn bəyt uspeşxez soci-alističeskəj tom oťirkət ətlasa front suvtəjn. Socialističeskəj, tom oťir vьdəs mestəşə organiza-ciaezkət komsomolskəj organizaciaez kerisə do-govor ətləjn peşəjn jь-liş. Sobrannoez, miťing-gez, demonstraciaez, mas-sovəj vьstuplənnoez çu-ləťcisə ətləjn kommunističeskəj da socialističeskəj tom oťirkət, komsomol kuzis praktika vьln dokəzətn socialističeskəj tom oťir massaezlə, sto ətlasa dējstvjezən poža su-zətn ne jeeə uspeşxez tom oťir trebovannoez da nьliş oləm burmətəjn. Uşpeşxez ətlasa frontjn şetisə vozmoznoş kom-munističeskəj tom oťirliş kernь dogovor ətlasa peşəjn jьliş.

TƏVŞA VƏV

Vot çulalis zera ar, Loktis kəzəť təv. Çelad vetlə, kəzi ar, Kossə gaşnik, pəv.

Pəlok əzəş, keras dađ, Vartas gaşniçok. Volkəťstas struzən glad,

Oz zellaş kiok! Toko uşas çut ləmok Dađ nьlən gotov. Sənəgaləm pьdəsok—Seşşə nem oz kov.

I bsləşə çelad pьr Vəvnaş siz kuz təv Gozəjn vьt kaştyvlə, dьr Assis təvşə vəv. V. Roçev.



Кьтçəz skolajn oz lo komi kьv?

Çulalə-ni mədi təlis, kьz munəjn zanəťiaez skolaezjn. Eta kadə vura-ni pozis vizətnəj okrONO-lə vьdəs dətərmənez skolaezis, no eta avu.

Juşvinskəj pəvьdsə sərət skolajn ələz avu komi kьv veləťis. Direktor skolaiş Çerepanov pəəťp

riş ni koris okrONO-liş ve-ləťisəş, no okrONO pьr otveçajtə: „Vot ena lun-nezə indam“. I siz indəjn ez vermə ənəz. Komi skola kolççə komi kьvtəg.

Kəg-zə okrONO setas Juşvəz komi kьv veləťisəş?

POVARNIÇYN.



Отв. редактор Н. Котов.